

1 (Sem-4) ARA 3

2025

ARABIC

Paper : ARA0400304

(Arabic Translation, Composition and Grammar)

Full Marks : 60

Time : 2½ hours

*The figures in the margin indicate full marks
for the questions*

Answer **all** questions

1. Write down the Arabic terminologies of the following : 1×8=8

Research scholar; Constitution; Office;
Society; University; College; Vacation;
Examination.

2. Translate the following sentences in English :

2×6=12

(a) أنا أحب قراءة القصص في وقت الفراغ.

A25/775

(Turn Over)

(2)

- (b) يذهب أخي إلى المدرسة كل صباح -
(c) السماء صافية و الشمس مشرقة اليوم -
(d) اشترت أمي فواكه و خضروات من السوق -
(e) الأستاذ موجود في الفصل -
(f) الطلاب جالسون على الكراسي -
(g) هذه الغرفة واسعة و نظيفة -
(h) دلهي عاصمة الهند -
(i) غسلت الخادمة الملابس -
(j) الكلاب نائمة تحت الشجرة -

3. Answer the following questions (any four) : $5 \times 4 = 20$

- (a) Write down any five Academic terminologies in Arabic.
(b) Write down any five Administrative terminologies in Arabic.
(c) Write down any five Political terminologies in Arabic.

A25/775

(Continued)

(3)

- (d) Write down any five Economic terminologies in Arabic.
(e) Define and illustrate with examples المتبدا
(f) Define and illustrate with examples الخبر
(g) Define and illustrate with examples الجملة الاسمية
(h) Define and illustrate with examples الجملة الفعلية

4. Answer the following questions (any two) : $10 \times 2 = 20$

- (a) Read the following passage and answer the following questions in Arabic or Assamese :

في يوم مشمس ، ذهب احمد الى الحديقة مع اصدقاء . كانت الحديقة جميلة و مليئة بالأشجار و الزهور . لعبوا كرة القدم ، ثم جلسوا تحت شجرة كبيرة و أكلوا الفلكه . كان الجو لطيفا ، و كان الجميع

A25/775

(Turn Over)



سعداء. بعد ذلك، قرروا زيارة المكتبة القريبة
لقراءة بعض الكتب المفيدة. قرأ أحمد كتاباً عن
الحيوانات، بينما قرأ صديقه سعيد كتاباً عن
الفضاء. عندما حل المساء، عادوا إلى منازلهم
بسعادة.

الأسئلة :

(i) إلى أين ذهب أحمد و أصدقائه؟

(ii) ماذا فعلوا في الحديقة؟

(iii) ماذا أكلوا تحت الشجرة؟

(iv) أيّ كتاب قرأ أحمد في المكتبة؟

(v) متى عادوا إلى منازلهم؟

(b) Translate the following passage in
English or Assamese :

الهند بلد جمهوري، تقع في قارة آسيا، و تيجاوز
عدد سكانها بليون نسمة يتحدث أبناء الهند بلغات
مختلفة، و اللغة الهندية هي اللغة الرسمية للبلاد،

تضم الهند في أحصائها الديانات المختلفة، منها
الهندوسية و الاسلام و المسيحية و البوذية و
السيخية و الجينية يعتمد اقتصاد الهند على الزراعة
و الصناعة، و تصنع من الابرة حتى الصواريخ و
الأقمار الصناعية.

(c) Translate the following passage in
English or Assamese :

ولد أبوبكر الصديق في السنة الثانية أو الثالثة من
عام الفيل، وهو أصغر من النبي صلى الله عليه
وسلم بنحو سنتين. و قد كان محبوباً في الجاهلية،
لأنه كان رجلاً أميناً، كريماً، طيب الأخلاق، حسن-
السلوك، فهو لم يشرب خمرأ في حياته ولم يسجد
لصنم أبداً. دعا النبي صلى الله عليه وسلم الناس
إلى الاسلام فتزدد الكثيرون إلا أبا بكر الصديق،
فقد أسلم دون تردد، و كان أول من أسلم من الرجال.

- (d) Translate the following passage in English or Assamese :

دخل طالب تركي الجامعة من أيام قليلة. هذه أول مرة يرى فيها مدينة عربية. و يذهب الطالب التركي في صباح يوم الجمعة الى حديقة عامة. يمشي قليلا، ثم يجلس تحت شجرة، و ينظر الى الناس و الشجر، هنا و هناك، و في يده قاموس عربى صغير. يفتح القاموس و يبحث عن اسم زهرة.

- (e) Write a letter to your friend in Arabic describing progress in your study.
